

BALADE VERTE EN GARLAN



2ème édition

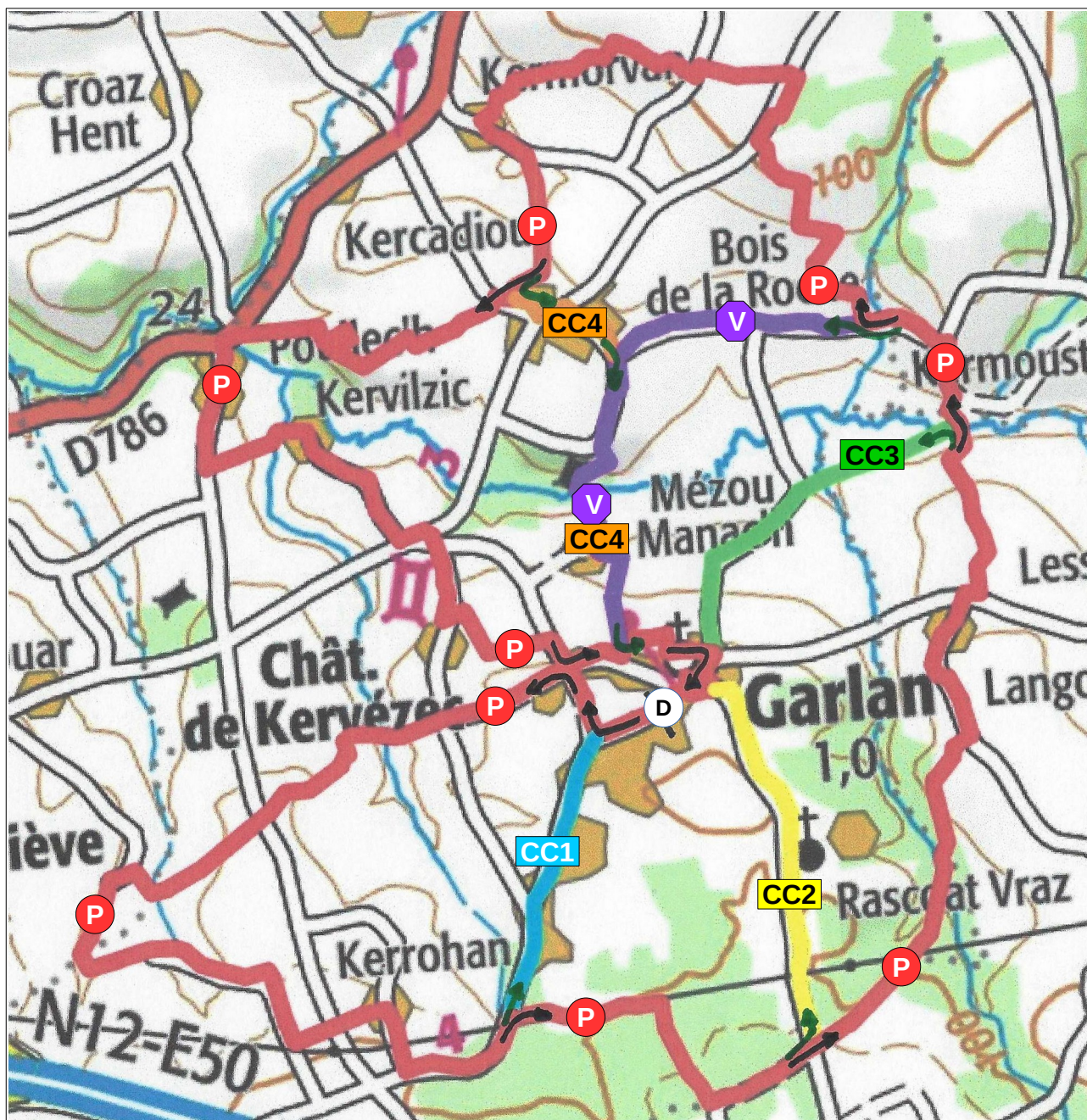
La commune et le Foyer Rural de Garlan sont heureux de vous présenter ce guide des circuits «Balade verte en Garlan». Ces chemins de randonnée sont aussi accessibles aux cyclistes et aux cavaliers.

«Balade verte en Garlan» se compose de 6 circuits, dont :

- Un circuit principal (P) de 19,3 km.

et 5 circuits issus du circuit principal :

- Une variante (VAR) de 13,4 km.
- Un circuit court (CC1) de 6,5 km.
- Un circuit court (CC2) de 8,5 km.
- Un circuit court (CC3) de 11,4 km.
- Un circuit court (CC4) de 16,4 km.



Le fléchage et le balisage de ces circuits ont été réalisés, par l'association «Au fil du Queffleuth et de la Penzé», grâce à un financement de Morlaix Communauté.

Ils ont été conçus dans le sens anti-horaire. Nous vous conseillons donc de respecter ce sens.



Le balisage... pour bien s'orienter



Mauvaise direction



Continuité du sentier



Changement de direction

Le chemin

C'était ma voie royale, ce chemin de terre.

Il me disait les ans et les saisons, il tournait, montait, descendait entre les chênes et les châtaigniers. Il riait, par toutes les lèvres d'un ruisseau qui courait en sa rigole.

L'hiver, il subissait fièrement les assauts du vent.

L'été, avec toutes ses ombres portées, il était frais comme l'espace d'une basilique.

C'était ma voie sacrée, ce chemin de terre ...

Et les cimes de ses vieux arbres étaient comme les bannières en procession.

Fini, On a tout rasé ...

Xavier GRALL

(Les vents m'ont dit)

QUELQUES CONSEILS POUR UNE BONNE RANDONNÉE

- Faites attention au stationnement de votre véhicule; utilisez le parking du stade Alexandre Pichodou, départ des circuits. Ne laissez pas d'objet apparent dans votre véhicule.
- Choisissez le circuit qui convient le mieux à vos désirs et possibilités du moment, ainsi qu'à ceux des personnes qui vous accompagnent.
- Allez à votre rythme. Les durées sont indiquées pour les randonneurs et correspondent à une allure de 4 km/h environ. Pour les enfants de 3 à 7 ans, prévoir une progression maximale de 2 km/h et une distance de 1 km par année d'âge.
- Avant de partir, toujours s'informer sur la météo.
- Ne vous écarter pas des chemins balisés. Ce sont des chemins communaux et des chemins privés avec autorisation de passage. Respectez le travail d'autrui. Ne piétinez pas les cultures.
- Si vous voulez faire partager votre promenade à votre chien, il est prudent de le maintenir en laisse et de l'éloigner des troupeaux.
- N'abandonnez aucun détrit. Respectez les lieux, le patrimoine, la flore et la faune.
- Chaussez-vous correctement. Ces chemins ne sont pas accidentés et sont entretenus régulièrement, mais peuvent présenter quelques portions boueuses à certaines périodes de l'année.
- Prenez garde aux changements de temps. Un vêtement de pluie et une petite laine ne seront jamais de trop au fond d'un sac à dos. Sachez qu'il est toujours préférable d'avoir trop chaud que l'inverse.
- Pensez à vous hydrater, été comme hiver.
- Pensez à vous munir de quelques provisions, contre le coup de fringale, même si vous n'avez pas prévu de pique-niquer (surtout avec des enfants).
- Quelques accessoires utiles, voire indispensables : Trousse de secours, couteau multifonctions, appareil photo, paire de jumelles, lampe torche, lunettes de soleil, casquette, crème solaire, sac plastique étanche.
- Soyez courtois. C'est une valeur généralement partagée dans les activités de plein air, assurez-vous qu'elle perdure.

COMMENT REJOINDRE LE CIRCUIT

En venant de Brest, Landivisiau :

Prendre la N12/ E50 en direction de Saint Brieuc, Rennes. Prendre la sortie C5 Garlan – Parc des expositions. Au rond point, prendre la 3^{ème} sortie, direction Garlan – ZA de Langolvas, puis à la sortie de la zone d'activités de Langolvas dirigez-vous sur la gauche. Continuez tout droit jusqu'au bourg de Garlan.

En venant de Saint Brieuc, Guingamp :

Prendre la N12/ E50 en direction de Morlaix, Brest. Sortez à Morlaix Est, Garlan. Prenez la 1^{ère} à gauche. Au rond point, prendre la 3^{ème} sortie, direction Garlan – ZA de Langolvas, puis à la sortie de la zone d'activités de Langolvas dirigez-vous sur la gauche. Continuez tout droit jusqu'au bourg de Garlan.

En venant de Plestin les Grèves, Lanmeur :

Prendre la D786 en direction de Morlaix. Après avoir contourné Lanmeur, dirigez-vous sur la gauche vers Le Bois de la Roche. A la sortie du lieu-dit Le Bois de la Roche, prenez la 1^{ère} route à gauche. Continuez tout droit jusqu'au bourg de Garlan.

En venant de Plouigneau :

Prendre la D712 en direction de Morlaix. Tournez à la 1^{ère} route à droite après le lieu-dit Le Griben. Continuez tout droit jusqu'au bourg de Garlan.

Garlan – Plan de situation



LÉGENDE

	Panneau d'identification du circuit		Parking
	Départ des circuits		Toilettes
	Indication de direction		Camping
	Point d'intérêt		Centre équestre
	Information		Table de pique-nique
			Boulangerie - Pâtisserie
	Risque de danger		Bar - Tabac



Garlan vient du breton «garo» (rude) et de «lan» (lande).

La paroisse de Garlan s'est constituée à partir des paroisses primitives de Plouezoc'h (partie de Garlan située au nord du Dourduff) et de Plouigneau (partie de Garlan située au sud du Dourduff).

La paroisse de Garlan était divisée en huit frairies : Le Roscoet, Kertanguy, Kergustou, Kervezec, Rosgustou, le Bois de la Roche, la Boëssière et le Mesguen.

On trouve l'appellation Quarlan (en 1427), Garlan (en 1543 et même dès la fin du XIV^{ème} siècle).

Définition de Garlan en 1780 :

Dans une plaine ; à peu de distance de la route de Morlaix à Lannion; à 9 lieues à l'O. - S.O. de Tréguier, son évêché [aujourd'hui Quimper]; à 34 lieues 1/2 de Rennes, et à 1 lieue 1/8 de Morlaix, sa subdélégation et son ressort. Cette paroisse relève du roi, et compte 750 communicants. La cure est à l'alternative*. Son territoire est irrégulier, assez bien cultivé, et abondant en grains, lins, pâturages et cidre. On y voit des landes. Les maisons nobles sont : Le Rascasse, la Baëssière [la Boëssière], Bouchant, Le Bois de la Roche, Kermerchou, le Inquelvez [Leinquelvez] et Rogustou.

** Une cure à l'alternative signifie que le curé d'une paroisse était présenté alternativement par l'évêque et, la fois suivante, par le titulaire du droit de présentation (abbé, seigneur, etc..., souvent un descendant du fondateur d'origine de la paroisse). Mais seul l'évêque pouvait nommer le prêtre présenté et, en cas de refus de sa part, cela pouvait entraîner de vives discussions et même des procès entre le présentateur et le nominateur.*

L'autre mode de nomination, une cure à l'ordinaire, signifie que le curé est toujours choisi et nommé par l'évêque du diocèse.

De nos jours

Garlan est essentiellement un village rural avec une zone de végétation dense incitant à une promenade au milieu des bois ou à une balade au pays des chevaux. C'est aussi le pays des châteaux et des manoirs, et de l'habitat ancien qui comporte une avancée typique sur la longère (appelée kuz-taol)

Géographiquement, Garlan est situé dans le Trégor finistérien (ou Petit Trégor), à l'intérieur d'un triangle que forment les villes de Morlaix, Lanmeur et Plouigneau. Plusieurs cours d'eau serpentent dans ses vallons : le Dourduff qui traverse Garlan d'Est en Ouest, en est la rivière principale. Sa vallée est magnifique et riante, elle possède un site remarquable à Saint-Hubert.

Que l'on vienne à Garlan par l'Ouest ou par l'Est, par le Nord ou par le Sud, ce qui frappe d'abord le regard, c'est son élégant clocher avec sa flèche aiguë et hardie.

L'espace rural garlanais a pour fonction principale une production agricole et maraîchère, outre une zone artisanale en bordure de Morlaix et une carrière d'extraction de pierres au Nord de son territoire. La commune est un lieu de résidence principale, de détente et de loisirs (sentiers pédestres, centre d'équitation, camping à la ferme), où il fait bon vivre.

Altitude de la mairie de Garlan : 80 mètres environ.

Superficie de Garlan : 13.34 km² soit 1 334 hectares.

Population : 1062 habitants (2017)

Nom des habitants : Les Garlanais

Coordonnées géodésiques WGS84 : 48°36'06" de latitude N et 03° 45' 23" de longitude O.

CIRCUIT PRINCIPAL (P)



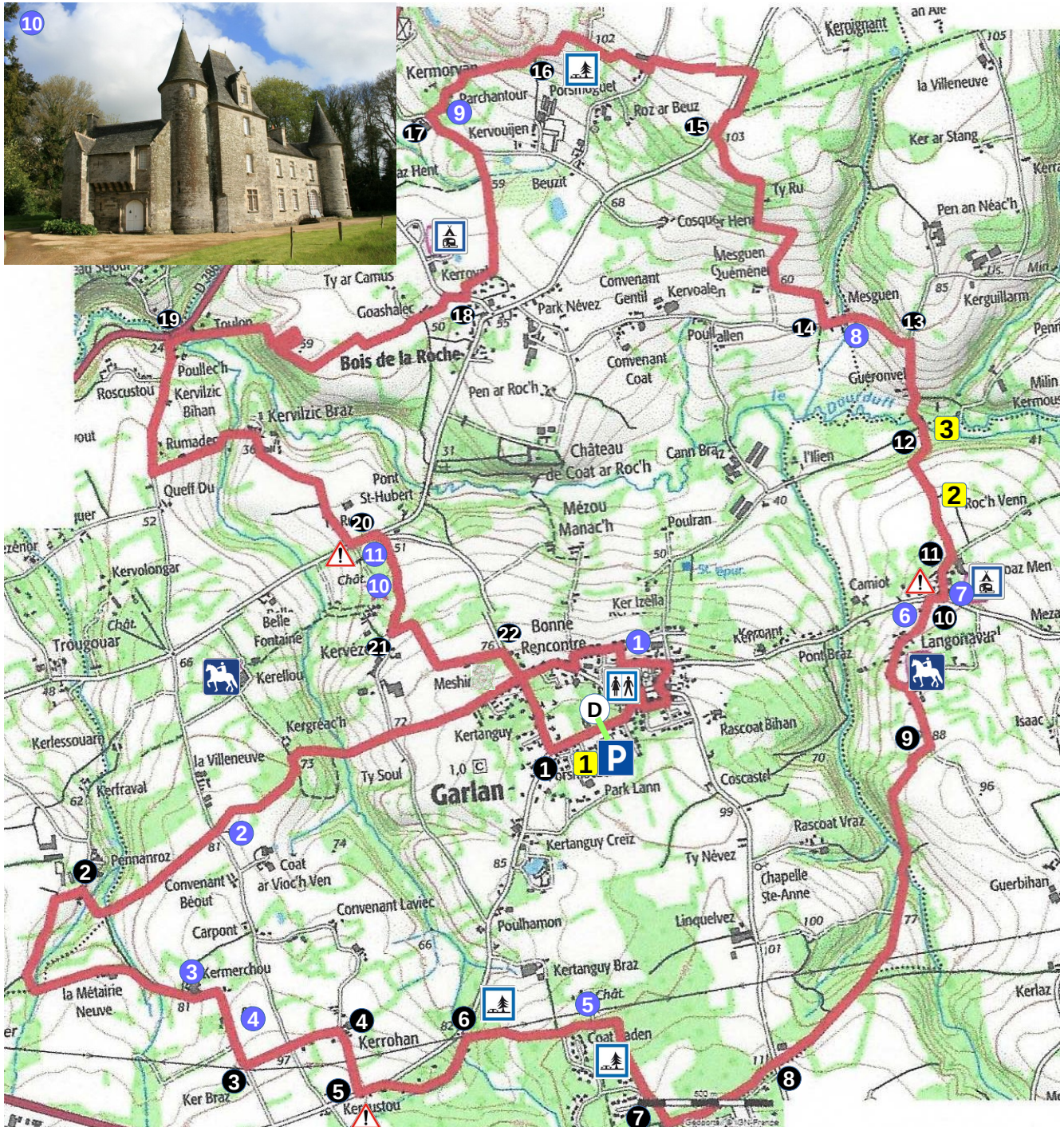
19,3 km



5H00



258 m



- D** Le départ des circuits se situe au niveau du stade Alexandre Pichodou **1**. Prendre la route de Morlaix vers la gauche.
- 1** Prendre la venelle de Boul Avel sur la droite jusqu'au bout, puis se diriger à gauche sur la rue de la Bonne Rencontre. Continuer tout droit jusqu'à la rivière. Remonter dans le bois, puis tourner à gauche. Aller jusqu'à la croix de la Villeneuve **2**. Traverser la route et aller tout droit. Passer le petit ruisseau et remonter jusqu'à la route.

- ② Prendre à gauche, rester sur le chemin principal puis poursuivre sur la route revêtue. Passage à proximité du manoir de Kermerchou ③, puis du colombier de Kerrohan-Vras ④.
- ③ Quitter la route goudronnée et prendre le chemin à gauche. Traverser la route et poursuivre sur le chemin en face.
- ④ Prendre à droite et continuer sur la route.
- ⑤ Prendre la route de Morlaix sur la gauche ⚠. La longer sur sa droite sur 90 m, puis bifurquer à droite.
- ⑥  Possibilité de circuit court (CC1 = 6,5 km) – Retour vers le bourg : 1,4 km par la route.
 Table de pique-nique à proximité du panneau CC1.
 Monter à droite par la route, poursuivre sans tourner en contournant le lotissement. Passage à proximité des chênes-liège du manoir de Coat Raden ⑤ sur la gauche. *(Autorisation de s'avancer de 5 à 10 m dans cette propriété privée).*
 Table de pique-nique à 90 m, sur le chemin en face du manoir.
- ⑦ Tourner à gauche et poursuivre jusqu'à la route Plouigneau – Garlan.
- ⑧ Traverser la route, puis continuer longuement en face par le chemin principal.
 Possibilité de circuit court (CC2 = 8,5 km) – Retour vers le bourg : 1,9 km par la route.
- ⑨ Prendre à gauche et descendre en laissant le centre équestre à droite. Sur la droite, 100 m avant l'intersection, un puits ⑥.
- ⑩ A l'intersection prendre à droite sur 50 m ⚠, puis immédiatement à gauche. Passage à proximité de la croix de Croas Men ⑦.
- ⑪ Prendre le chemin creux sur la gauche. Présence de panneaux d'information sur la biodiversité. Sur la droite, on peut apercevoir une trouée dans le chemin creux ②.
- ⑫ Longer la rivière ③ franchir le pont en pierre et remonter jusqu'à l'intersection.
 Possibilité de circuit court (CC3 = 11,4 km) – Retour vers le bourg : 2,0 km par la route.
- ⑬ Prendre à gauche. Descendre la route revêtue jusqu'au lieu-dit Mesguen. Avant la 1^{ère} maison à gauche, présence d'un lavoir ⑧.
- ⑭ Prendre le chemin creux à droite puis continuer longuement.
 Possibilité de variante (VAR = 13,4 km) – Retour vers le bourg : 3,3 km.
- ⑮ Prendre la route à droite sur 110 m, puis longer la route du Bois de la Roche par la contre-allée. A la fin de la contre-allée, traverser la route et prendre en face. A l'intersection, prendre à gauche sur 40 m, puis aller vers la droite. Longer les bâtiments d'exploitation.
 Table de pique-nique à 170 m
- ⑯ A la barrière, continuer le chemin en descente. Après la seconde barrière, passage devant une maison à Kuz-toal ⑨ (la 1^{ère} sur la gauche).

VARIANTE (VAR)



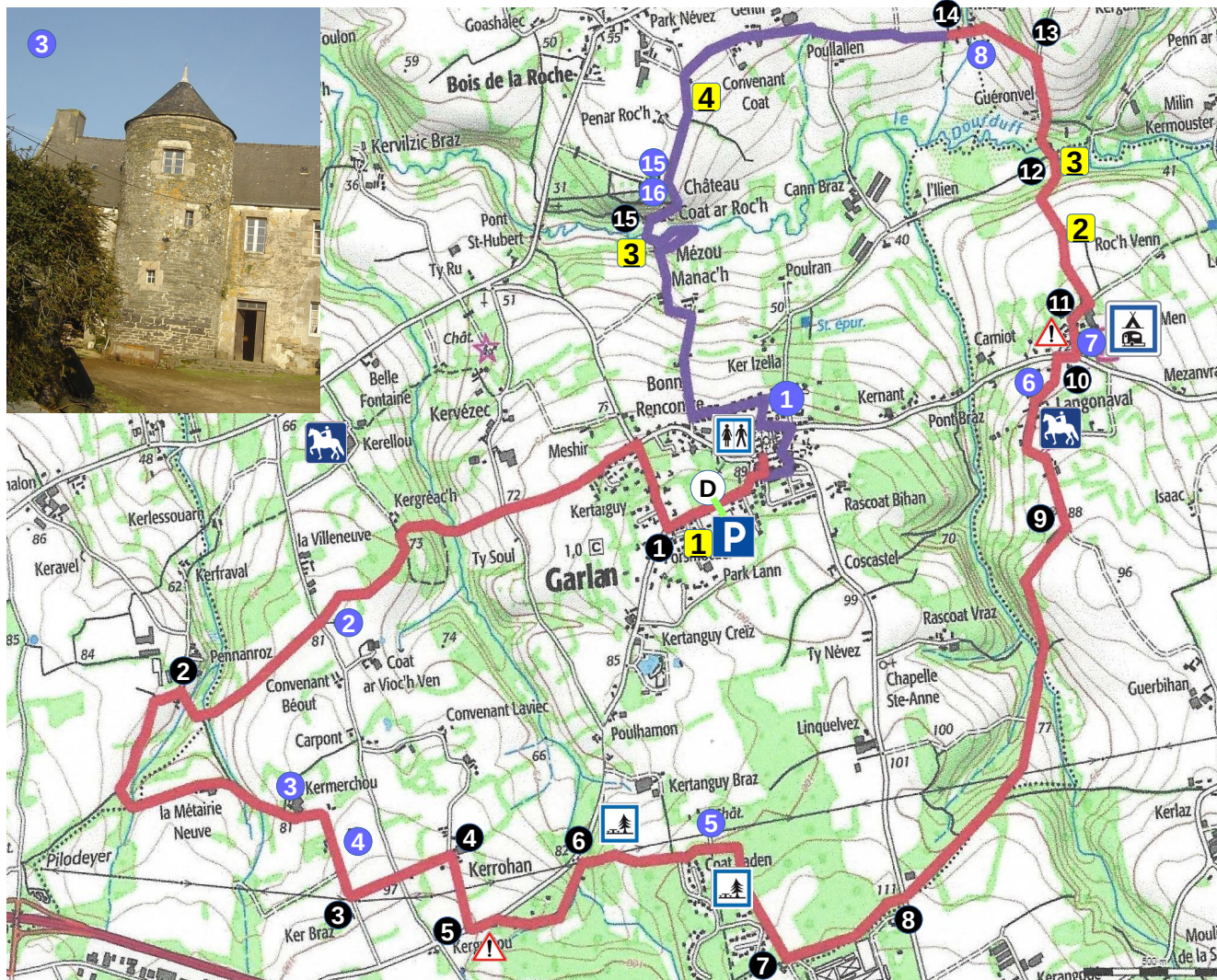
13,4 km



3H25



161 m



- D** Le départ des circuits se situe au niveau du stade Alexandre Pichodou **1**. Prendre la route de Morlaix vers la gauche.
- 1** Prendre la venelle de Boul Avel sur la droite jusqu'au bout, puis se diriger à gauche sur la rue de la Bonne Rencontre. Continuer tout droit jusqu'à la rivière. Remonter dans le bois, puis tourner à gauche. Aller jusqu'à la croix de la Villeneuve **2**. Traverser la route et aller tout droit. Passer le petit ruisseau et remonter jusqu'à la route.
- 2** Prendre à gauche, rester sur le chemin principal puis poursuivre sur la route revêtue. Passage à proximité du manoir de Kermerchou **3**, puis du colombier de Kerrohan-Vras **4**.
- 3** Quitter la route goudronnée et prendre le chemin à gauche. Traverser la route et poursuivre sur le chemin en face.
- 4** Prendre à droite et continuer sur la route.

-
- A detailed map of the coastal area around Porsmocaër. A dashed black line indicates a walking route starting from Ker Izella, passing through Bonne Rencontre, Du L'Avoir, and along Rue de la Bonne Rencontre. The route continues past a playground and a bus stop (marked with a blue circle containing '14'), then follows Rue du Port and Rue de l'Ancêtre before reaching the beach at Plage de l'Air. Key landmarks include the Postes (marked with a red 'P') and various street names like Avenue de Bouc-Avel and Rue de l'Air. Numbered markers 1, 2, 3, 4, and 5 are placed along the route. A large white circle with a black border contains the letter 'D'. A yellow square marker with the number '1' is located near the beach. A blue square marker with a white 'P' is also visible. The map shows residential buildings, green spaces, and the coastline.

CIRCUIT COURT 1



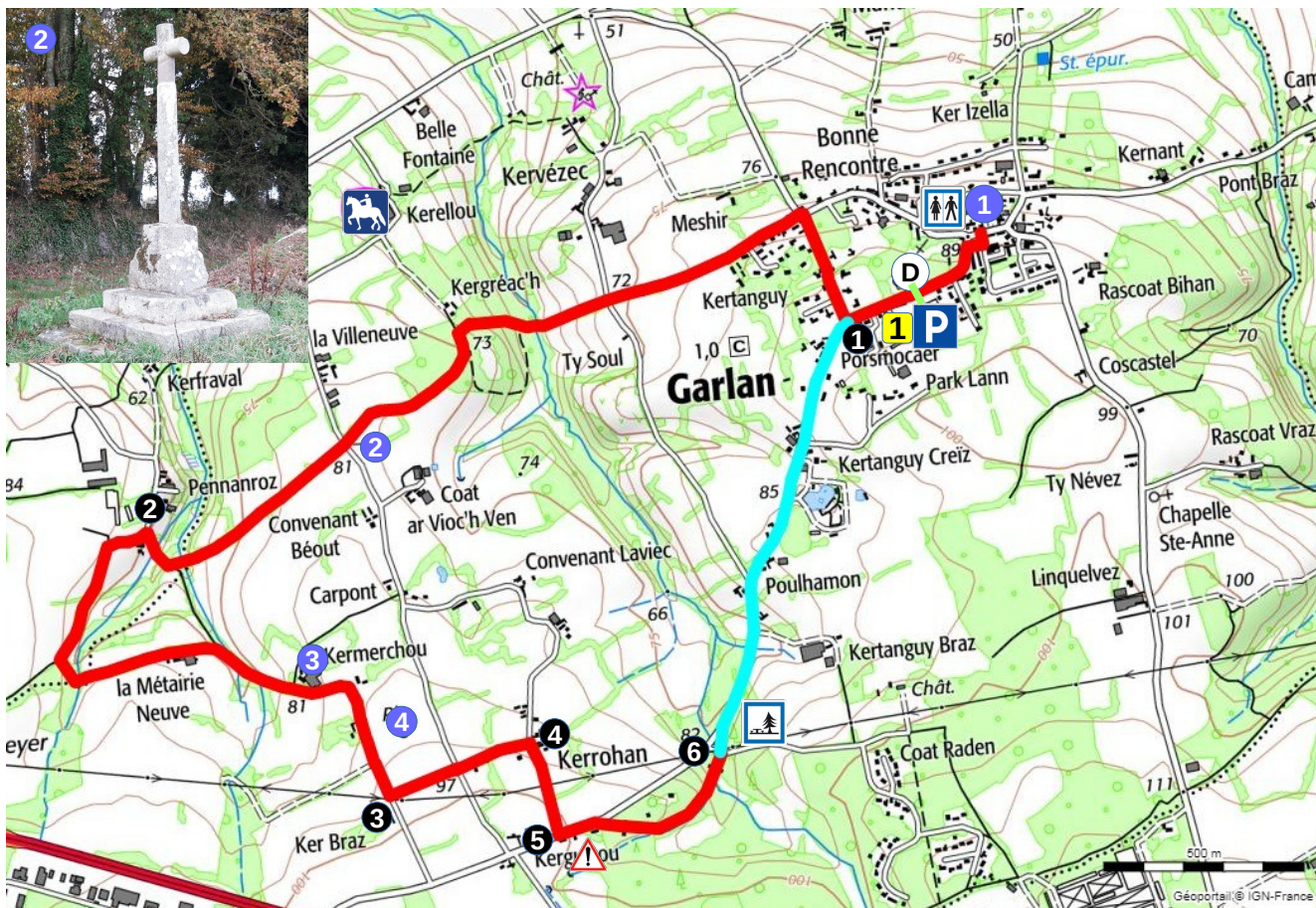
6,5 km



1H40



61 m



- D** Le départ des circuits se situe au niveau du stade Alexandre Pichodou **1**. Prendre la route de Morlaix vers la gauche.
- 1** Prendre la venelle de Boul Avel sur la droite jusqu'au bout, puis se diriger à gauche sur la rue de la Bonne Rencontre. Continuer tout droit jusqu'à la rivière. Remonter dans le bois, puis tourner à gauche. Aller jusqu'à la croix de la Villeneuve. Traverser la route et aller tout droit. Passer le petit ruisseau et remonter jusqu'à la route.
- 2** Prendre à gauche, rester sur le chemin principal puis poursuivre sur la route revêtue. Passage à proximité du manoir de Kermerchou **3**, puis du colombier de Kerrohan-Vras **4**.
- 3** Quitter la route goudronnée et prendre le chemin à gauche. Traverser la route et poursuivre sur le chemin en face.
- 4** Prendre à droite et continuer sur la route.

- ⑤ Prendre la route de Morlaix sur la gauche . La longer sur sa droite sur 90 m, puis bifurquer à droite.
- ⑥ Laisser le circuit principal qui emprunte la route à droite. Traverser cette route, prendre le chemin en face.
-  Table de pique-nique à proximité du panneau CC1.
- Poursuivre le chemin sur 60 m et rejoindre la route Morlaix – Garlan. Longer la route, sans la quitter, jusqu'au stade Alexandre Pichodou .
- ④ Arrivée au point de départ .

CIRCUIT COURT 2



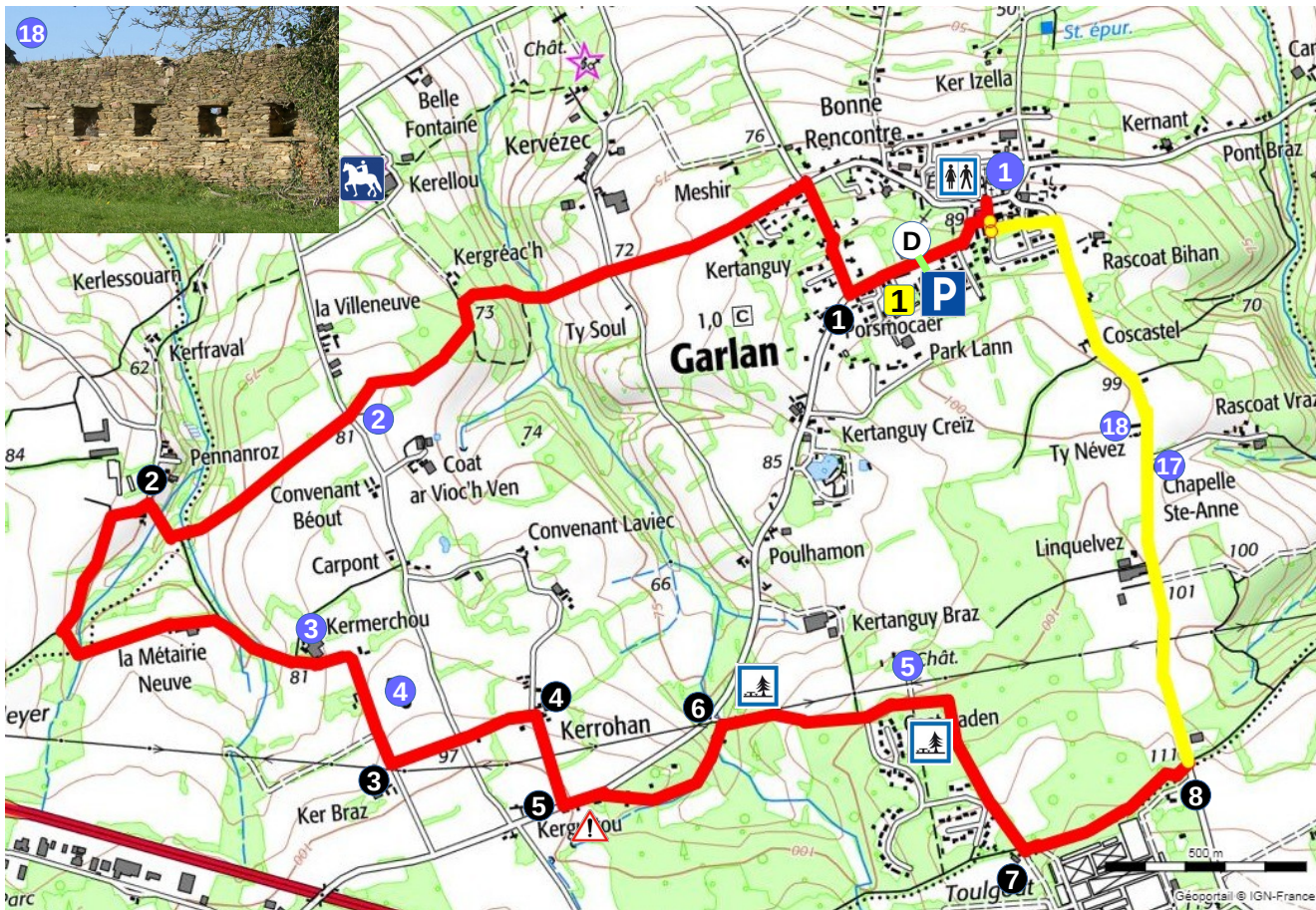
8,5 km



2H10



75 m



- D** Le départ des circuits se situe au niveau du stade Alexandre Pichodou **1**. Prendre la route de Morlaix vers la gauche.
- 1** Prendre la venelle de Boul Avel sur la droite jusqu'au bout, puis se diriger à gauche sur la rue de la Bonne Rencontre. Continuer tout droit jusqu'à la rivière. Remonter dans le bois, puis tourner à gauche. Aller jusqu'à la croix de la Villeneuve **2**. Traverser la route et aller tout droit. Passer le petit ruisseau et remonter jusqu'à la route.
- 2** Prendre à gauche, rester sur le chemin principal puis poursuivre sur la route revêtue. Passage à proximité du manoir de Kermerchou **3**, puis du colombier de Kerrohan-Vras **4**.
- 3** Quitter la route goudronnée et prendre le chemin à gauche. Traverser la route et poursuivre sur le chemin en face.
- 4** Prendre à droite et continuer sur la route.
- 5** Prendre la route de Morlaix sur la gauche . La longer sur sa droite sur 90 m, puis bifurquer à droite.

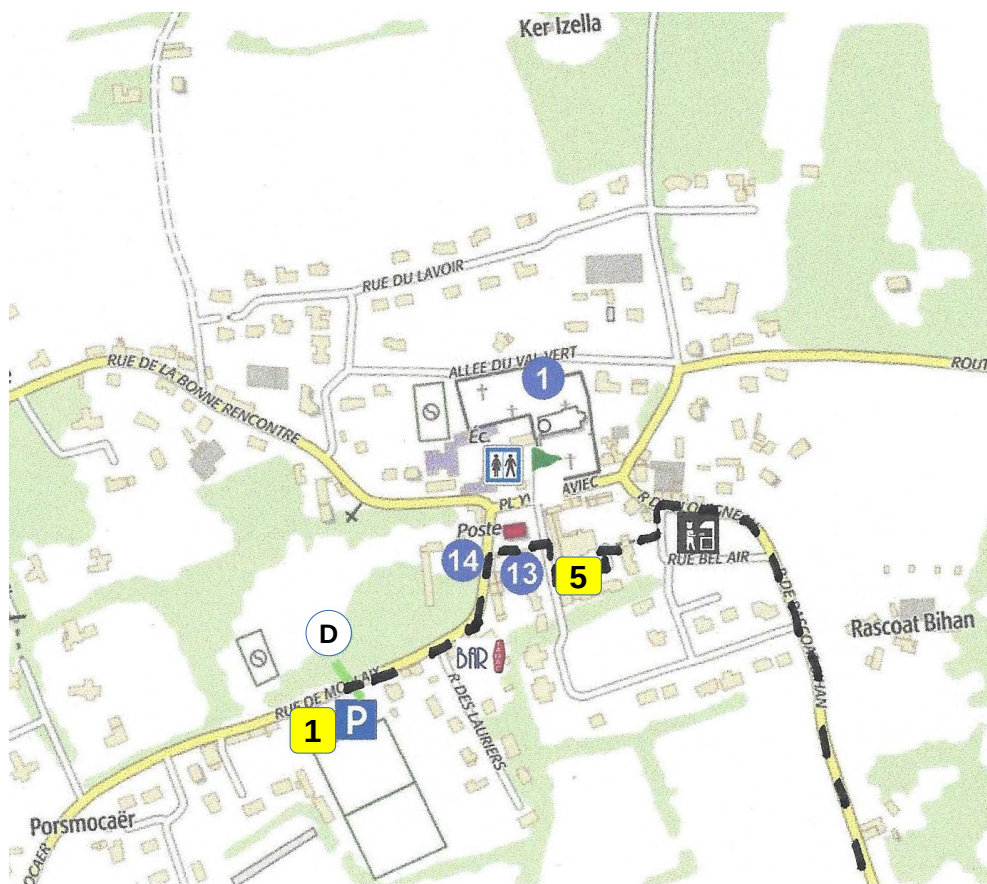
- ⑥ **i** Possibilité de circuit court (CC1 = 6,5 km) – Retour vers le bourg : 1,4 km par la route.

 Table de pique-nique à proximité du panneau CC1.

Monter à droite par la route, poursuivre sans tourner en contournant le lotissement. Passage à proximité des chênes-liège du manoir de Coat Raden **5** sur la gauche. (Autorisation de s'avancer de 5 à 10 m dans cette propriété privée).

 Table de pique-nique à 90 m, sur le chemin en face du manoir.

- ⑦ Tourner à gauche et poursuivre jusqu'à la route Plouigneau – Garlan.
- ⑧ Laisser le circuit principal qui continue de l'autre côté de la route. Prendre à gauche et continuer sur la route revêtue en suivant le balisage et/ou le plan ci-dessous..
Passage devant la chapelle Sainte Anne **17**.
Passage devant le rucher mural de Mésily Ty Névez **18**.
Passage rue Tanguy Prigent **5**.
Passage devant la stèle dédiée à tous les combattants **13**.
Passage devant un ancien puits **14**.



- D** Arrivée au point de départ **1**.

CIRCUIT COURT 3



11,4 km



2H50



143 m



- D** Le départ des circuits se situe au niveau du stade Alexandre Pichodou **1**. Prendre la route de Morlaix vers la gauche.
- 1** Prendre la venelle de Boul Avel sur la droite jusqu'au bout, puis se diriger à gauche sur la rue de la Bonne Rencontre. Continuer tout droit jusqu'à la rivière. Remonter dans le bois, puis tourner à gauche. Aller jusqu'à la croix de la Villeneuve **2**. Traverser la route et aller tout droit. Passer le petit ruisseau et remonter jusqu'à la route.
- 2** Prendre à gauche, rester sur le chemin principal puis poursuivre sur la route revêtue. Passage à proximité du manoir de Kermerchou **3**, puis du colombier de Kerrohan-Vras **4**.
- 3** Quitter la route goudronnée et prendre le chemin à gauche. Traverser la route et poursuivre sur le chemin en face.
- 4** Prendre à droite et continuer sur la route.
- 5** Prendre la route de Morlaix sur la gauche . La longer sur sa droite sur 90 m, puis bifurquer à droite.

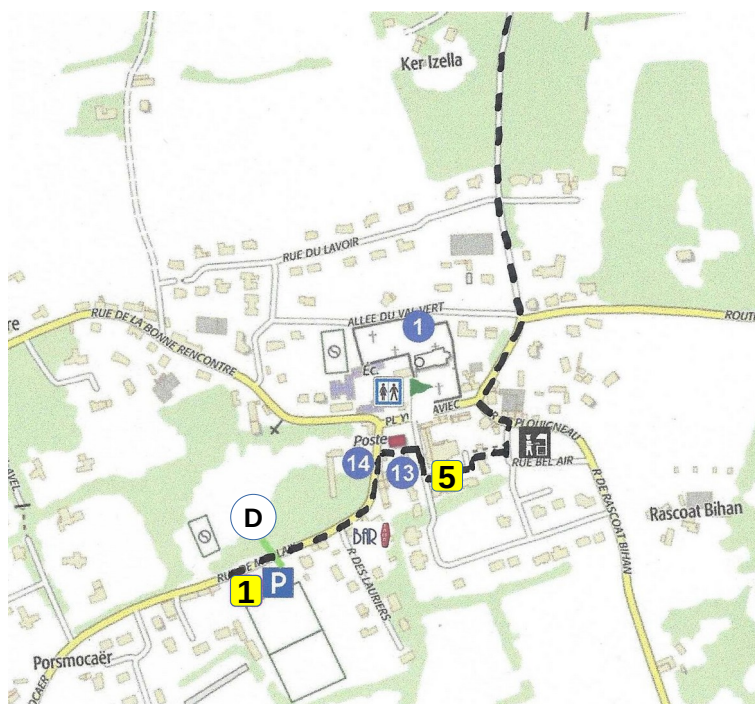
- ⑥  Possibilité de circuit court (CC1 = 6,5 km) – Retour vers le bourg : 1,4 km par la route.

 Table de pique-nique à proximité du panneau CC1.

Monter à droite par la route, poursuivre sans tourner en contournant le lotissement. Passage à proximité des chênes-liège du manoir de Coat Raden ⑤ sur la gauche. (Autorisation de s'avancer de 5 à 10 m dans cette propriété privée).

 Table de pique-nique à 90 m, sur le chemin en face du manoir.

- ⑦ Tourner à gauche et poursuivre jusqu'à la route Plouigneau – Garlan.
- ⑧ Traverser la route, puis remonter en face par le chemin creux.
 Possibilité de circuit court (CC2 = 8,5 km) – Retour vers le bourg : 1,9 km par la route.
- ⑨ Prendre à gauche et descendre en laissant le centre équestre à droite. Sur la droite, 100 m avant l'intersection, un puits ⑥.
- ⑩ A l'intersection prendre à droite sur 50 m , puis immédiatement à gauche. Passage à proximité de la croix de Croas Men ⑦.
- ⑪ Prendre le chemin creux sur la gauche. Présence de panneaux d'information sur la biodiversité. Sur la droite, on peut apercevoir une trouée dans le chemin creux ②.
- ⑫ Au niveau de la rivière ③, quitter le circuit principal et prendre le chemin à gauche, puis dans la continuité la route goudronnée.
- ⑬ A l'intersection des deux routes goudronnées, aller tout droit puis remonter en suivant le balisage et/ou le plan jusqu'au bourg.
Passage rue Tanguy Prigent ⑤.
Passage devant la stèle dédiée à tous les combattants ⑬.
Passage devant un ancien puits ⑭.



- ① Arrivée au point de départ ①.

CIRCUIT COURT 4



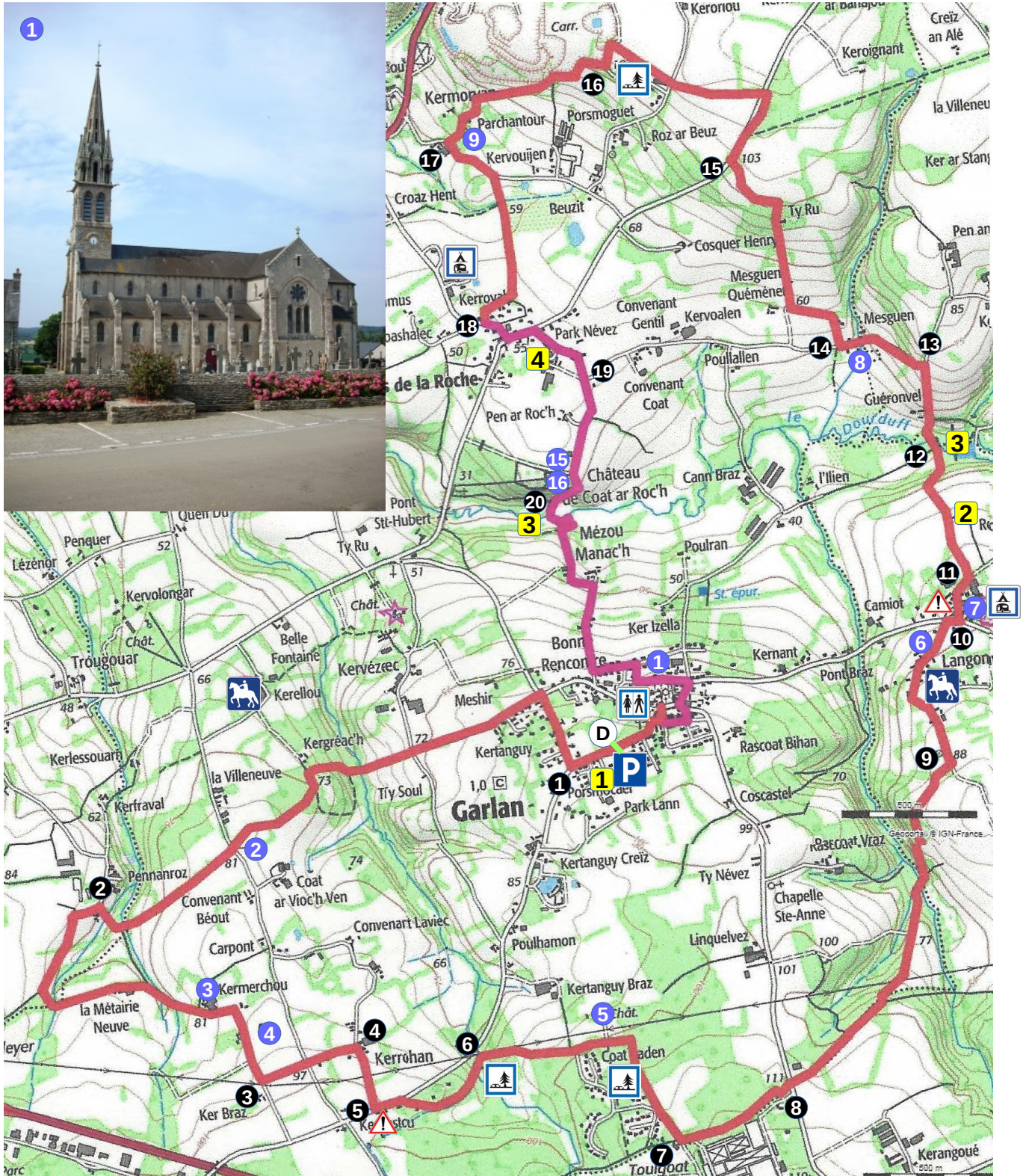
16,4 km



4H10



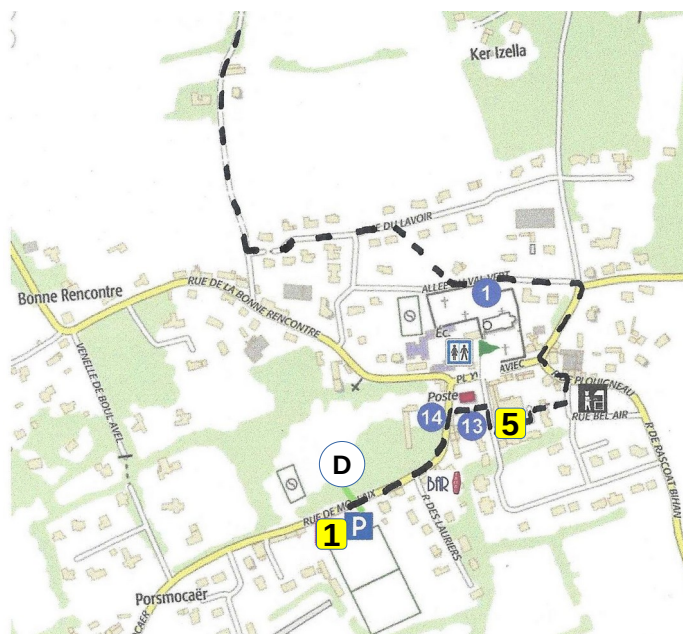
221 m



- ① Le départ des circuits se situe au niveau du stade Alexandre Pichodou ①. Prendre la route de Morlaix vers la gauche.

- ❶ Prendre la venelle de Boul Avel sur la droite jusqu'au bout, puis se diriger à gauche sur la rue de la Bonne Rencontre.
Continuer tout droit jusqu'à la rivière. Remonter dans le bois, puis tourner à gauche. Aller jusqu'à la croix de la Villeneuve ❷. Traverser la route et aller tout droit. Passer le petit ruisseau et remonter jusqu'à la route.
- ❷ Prendre à gauche, rester sur le chemin principal puis poursuivre sur la route revêtue. Passage à proximité du manoir de Kermerchou ❸, puis du colombier de Kerrohant-Vras ❹.
- ❸ Quitter la route goudronnée et prendre le chemin à gauche. Traverser la route et poursuivre sur le chemin en face.
- ❹ Prendre à droite et continuer sur la route.
- ❺ Prendre la route de Morlaix sur la gauche ⚠. La longer sur sa droite sur 90 m, puis bifurquer à droite.
- ❻  Possibilité de circuit court (CC1 = 6,5 km) – Retour vers le bourg : 1,4 km par la route.
 Table de pique-nique à proximité du panneau CC1.
Monter à droite par la route, poursuivre sans tourner en contournant le lotissement. Passage à proximité des chênes-liège du manoir de Coat Raden ❺ sur la gauche. *(Autorisation de s'avancer de 5 à 10 m dans cette propriété privée).*
 Table de pique-nique à 90 m, sur le chemin en face du manoir.
- ❼ Tourner à gauche et poursuivre jusqu'à la route Plouigneau – Garlan.
- ❽ Traverser la route, puis continuer longuement en face par le chemin principal.
 Possibilité de circuit court (CC2 = 8,5 km) – Retour vers le bourg : 1,9 km par la route.
- ❾ Prendre à gauche et descendre en laissant le centre équestre à droite. Sur la droite, 100 m avant l'intersection, un puits ❻.
- ❿ A l'intersection prendre à droite sur 50 m ⚠, puis immédiatement à gauche. Passage à proximité de la croix de Croas Men ❼.
- ⓫ Prendre le chemin creux sur la gauche. Présence de panneaux d'information sur la biodiversité. Sur la droite, on peut apercevoir une trouée dans le chemin creux ❷.
- ⓬ Longer la rivière ❸ franchir le pont en pierre et remonter jusqu'à l'intersection.
 Possibilité de circuit court (CC3 = 11,4 km) – Retour vers le bourg : 2,0 km par la route.
- ⓭ Prendre à gauche. Descendre la route revêtue jusqu'au lieu-dit Mesguen. Avant la 1^{ère} maison à gauche, présence d'un lavoir ❽.
- ⓮ Prendre le chemin creux à droite puis continuer longuement.
 Possibilité de variante (VAR = 13,4 km) – Retour vers le bourg : 3,3 km.
- ⓯ Prendre la route à droite sur 110 m, puis longer la route du Bois de la Roche par la contre-allée. A la fin de la contre-allée, traverser la route et prendre en face. A l'intersection, prendre à gauche sur 40 m, puis aller vers la droite. Longer les bâtiments d'exploitation.
 Table de pique-nique à 170 m

- 16 A la barrière, continuer le chemin en descente. Après la seconde barrière, passage devant une maison à Kuz-toal 9 (la 1^{ère} sur la gauche).
- 17 Prendre la route sur 210 m et bifurquer à droite sur le chemin. Continuer longuement.
- 18 Laisser le circuit principal sur la droite et prendre à gauche jusqu'à l'intersection, puis encore à gauche sur 100 m et ensuite à droite sur la rue des trois frères Lejeune 4.
- 19 Rester, en face, sur la rue des trois frères Lejeune.
Passage devant l'entrée du château du Bois de la Roche (propriété privée) 15.
Descendre le chemin creux jusqu'à la ruine du moulin du Bois de la Roche (propriété privée) 16.
- 20 Franchir le pont sur la rivière 3, puis la longer à gauche, remonter par le petit bois, puis par le chemin creux jusqu'au bourg via Mézou Manac'h. Ensuite suivre le balisage et/ou le plan ci-dessous.
Passage à proximité de l'église 1.
Passage rue Tanguy Prigent 5.
Passage devant la stèle dédiée à tous les combattants 13.
Passage devant un ancien puits 14.



- D Arrivée au point de départ 1.

1

Église Notre Dame de Garlan



Également appelée, Notre-Dame-des-Sept-Douleurs et de St Eloy datant du XVII^{ème} siècle.

Elle a été rebâtie de 1877 à 1879 selon les plans de l'architecte brestois Ernest Le Guerrannic et fut consacrée le 26 août 1879.

Elle comprend une nef de quatre travées avec bas-côtés, plus celle du clocher encastré, un transept et un chœur d'une travée droite avec abside à cinq pans.

Le clocher date de 1877-1879 : la cloche, œuvre de Jean Jacob, date de 1760. La flèche polyédrique qui couronne la tour de ce clocher, haut de 25 mètres, est surmontée d'une croix métallique agrémentée d'une girouette en forme de coq. Les quatre clochetons qui l'encadrent possèdent des claveaux représentant des figures de lévriers ailés.

La chaire en bois sculpté (1893) est une œuvre du sculpteur Derrien. La tribune de cette chaire est ornée d'une sculpture représentant les quatre évangélistes accompagnés de leur symbole : Saint Luc et le bœuf, Saint Marc et le lion, Saint Matthieu et l'ange, Saint Jean et l'aigle.

On voit au maître-autel une statue de La Vierge qui foule aux pieds un dragon qui tient dans sa gueule une pomme, symbole du Mal.

L'église abrite aussi les statues de la Vierge mère (XVII^{ème}) ; Saint Éloi, Saint Nicolas, Saint Yves à qui elle est également dédiée, Saint Marc accompagné de son lion, et de Saint Hubert.

Le Calice et le patène en argent doré, du XVIII^{ème}, sont en sûreté au presbytère de Plouigneau.



L'une des faces de la **bannière de Saint Hubert**, peinte et décorée de broderies appliquées, représente Saint Hubert avec une biche à la poitrine trouée. Sur l'autre côté sur les festons, est évoquée Notre-Dame de Garlan avec l'ensemble du bourg.

2

La croix de la Villeneuve



Origine inconnue.

Elle fût détruite, en 1938, suite à un acte de vandalisme.

Longtemps appelée croix cassée, son socle a été légèrement déplacé pour un meilleur positionnement et la croix a été restaurée en 2012. Par chance les morceaux avaient été récupérés par un riverain, ce qui a permis sa remise en état.

3

Le manoir de Kermerchou



Manoir privé, datant du XVII^{ème} siècle. Propriété de Pierre Arrel, capitaine des vaisseaux du roi et chevalier de Saint-Michel (en 1630) et puis du marquis de Rosnivynen de Piré (en 1767) . La maison a une remarquable tour ronde épaulant sa façade modernisée.

4

Colombier de Kerrohant-Vras ou Kerrohant



Le fief de Kerrohant avait un droit de haute et basse justice. Propriété de René de Kergroadez (vers 1666). Ce colombier du XVI^{ème} siècle compte 980 cases à nid, ou boulines, disposées en échiquier.

Le nombre élevé indique que le fief de Kerrohant devait s'étendre, sous le régime féodal, sur environ 500 hectares, car la loi autorisait un couple de pigeons par hectare.

5

Chênes-liège de Coat Raden



Ce sont des arbres à feuilles persistantes. Ils sont exploités pour leur écorce qui fournit le liège.

Très rares en Bretagne, seuls 7 pays au monde produisent du liège. (Maroc, Algérie, Tunisie, Portugal, Espagne, Italie et France). 1,6 % de la forêt mondiale sont situés en Corse, dans les Pyrénées Orientales, dans le Var et en Aquitaine.

Ces arbres peuvent vivre entre 150 et 200 ans et atteindre 20 à 25 m de haut. Ils requièrent des températures moyennes annuelles douces (de 12 à 19 °C).

Leur écorce peut atteindre 25 cm d'épaisseur.

6

Puits de Langonaval



Ancien puits public servant à l'approvisionnement en eau potable des habitants du hameau de Langonaval, jusqu'à la fin des années 60.

7

Croix de Croas Men



Cette croix de section octogonale repose sur un large socle qui pourrait être une stèle tronçonnée.

8

Lavoir de Mesguen



Ce lavoir avait plusieurs utilisations :

- Lavage du linge.
- Immersion des fûts de cidre afin qu'ils gonflent.
- Trempage du chanvre pour confectionner des cordes et des toiles, jusqu'en 1955.

9

Kuz-taol



Image : Secrets et trésors des maisons de Bretagne – Editions Ouest France

Dans le Léon, mais également dans le Trégor morlaisien, on trouve des maisons à avancée qu'on dénomme selon le lieu : kuz-taol, avans-taol, apotis-taol, avans-ti ou apotéis (appentis en français). Ce kuz-taol abrite souvent la table de la pièce à vivre, accompagnée de son banc.

La multiplication de ces maisons dans les années 1670, correspond au goût des tisserands de l'époque.

10

Château de Kervezec



Manoir privé datant de 1568 mais les origines de la construction du château restent obscures. Il a été remanié, mais sa partie ancienne garde encore un portail défendu par des meurtrières et une galerie à mâchicoulis.

Il présente les caractéristiques de la demeure noble, malgré les modifications subies au XIX^{ème} siècle.

Il a en effet été modifié par Pol de Courcy, l'auteur de l'armorial de Bretagne, entre 1877 et 1879 : le portail d'entrée à mâchicoulis a été démoli; le manoir s'est étendu vers le sud par la création de deux bâtiments parallèles terminés par une cour.

L'intérieur a conservé son décor du XIX^{ème} siècle.

La mention la plus ancienne de ses propriétaires remonte à 1667, date à laquelle les châtelains sont François Rolland, seigneur de Kergréach, et son épouse, Jeanne Sanquer.

La tombe du dernier seigneur de Kervézec, Alain Louis Le Gualès (père de M^{me} de Courcy et époux de Guillotou de Kerdu), décédé en 1806, est visible dans la chapelle privée et dédiée à Notre-Dame de Lorette.

En 1806, suite au mariage de Marie Félicité Le Gualès (fille d'Alain Louis Le Gualès) avec Arnaud Alexandre Potier de Courcy, Kervézec devient la propriété de la famille de Courcy.

De la famille de Courcy, le domaine passe à la famille Abrial (suite au mariage d'Alice de Courcy avec Hervé Abrial) puis à la famille Charmeil en 1979.

11

Croix de Croas Courcy



Elle porte deux écussons chargés d'un calice accosté de deux fleurs de lys.

12

Meshir



François Etienne Lesné, sieur abbé de Penfabtan, recteur de 1719 à 1763 fit construire au lieu-dit Meshir, au bord du chemin qui menait à Kervezec, une maison qui fut appelée «ar Presbital coz». *(ne se visite pas)*

Une inscription gravée dans la pierre du linteau de la porte principale rappelle ces travaux; elle est composée d'une date, 1747, interrompue en son milieu par un calice. *(visible à partir du chemin, sur la première maison à droite)*

13

Stèle



Stèle en l'honneur de tous les combattants.

L'inscription portée sur la stèle est un acrostiche formé à partir des lettres du mot COMBATTANTS; c'est le résultat du travail de réflexion des jeunes du CMJ sur le "Devoir de Mémoire".

14

Ancien puits



Ancien puits privé devenu communal suite à un échange de biens. Il alimentait la fontaine située en dessous de l'esplanade de la mairie dans l'angle Nord-Ouest.

Aujourd'hui, cette fontaine a été convertie en bac à plantes.

15

Château du Bois de la Roche



Château privé *(ne se visite pas)*, il date du XVI^{ème} siècle et a été rénové. On y voit un colombier, un moulin et une chapelle privée. L'origine de la propriété remonte à la fin du Moyen-Age, en 1427, et on l'attribue à un seigneur de la famille Eon De Foucault. Sur sa façade Est, le château s'ouvre sur une cour bordée de bâtiments annexes (maison de garde, petite maison d'époque) et comprend en son centre un puits imposant. La façade

opposée, quant à elle, s'ouvre sur un parc où, le long d'une allée principale, se mêlent harmonieusement arbres fruitiers, arbustes fleuris et arbres séculaires. A l'angle du parc, se dresse une petite chapelle du 17^{ème} siècle. Cette chapelle abritait autrefois une statue classée de la Vierge laquelle a malheureusement disparu. Au bâtiment principal fût rattachée, au cours des années 1930, une partie plus moderne reconnaissable à un style et à un type de pierre différents. Le château fût successivement habité par des familles nobles et paysannes mais également par les troupes allemandes en 1940.

16

Moulin du bois de la Roche



Ruines privées d'un ancien moulin à eau, alimenté par un bief du Dourduff inexistant à ce jour.

Ce moulin a servi de salle de danse aux français pendant la seconde guerre mondiale. Les allemands qui avaient réquisitionné le château, logeaient au-dessus du moulin. Parfois ils descendaient pour danser, ce qui provoquait la fuite des hommes présents, car la plupart étaient réfractaires au Service du Travail Obligatoire !!

17

Chapelle Sainte Anne



Chapelle privée, c'est la chapelle de Linquelvez, bâtie en 1649 par Jan-Vincent Thépault de Leinquelvez, seigneur de Tréfalégan bailli au siège royal de Morlaix, et sa femme Catherine Le Chaussec de Kerbriant.

Ancienne dépendance du manoir de Rascoët.

Le chevet a trois pans. Son clocher-mur possède une chambre de cloche. La chapelle a été rénovée en 1964.

18

Mur à abeilles de Mésily Ty Nevez



Vestiges d'un ancien mur à abeilles (ou apier), dont les niches étaient destinées à abriter des ruches généralement de construction légère, en écorces de chêne liège ou en paille de seigle.

Les ruches étaient à l'abri des animaux prédateurs. L'orientation leur permettait d'être à l'abri du vent et d'être exposées au soleil.

Cette technique, employée par les romains et les grecs, était encore utilisée à la fin du 19^{ème} siècle.

1

Alexandre Pichodou



Alexandre Pichodou, né le 15 octobre 1905 à Plouigneau est un pilote français. Il s'est marié à Garlan le 28 octobre 1930.

Il s'engage dans l'aviation maritime en qualité de pilote d'hydravion. Il passe sans interruption du service militaire aux différentes compagnies aériennes : Air Orient puis Air France. Il est ensuite affecté au réseau méditerranéen : Marignane, Beyrouth, Marignane-Tunis puis en dernier lieu au secteur Atlantique Sud.

Il disparaît en mer le 7 décembre 1936, après douze années de service, à bord de l'hydravion «La Croix du Sud». L'équipage était

composé de Jean Mermoz, chef de bord ; Alexandre Pichodou, co-pilote ; Henri Ezan, navigateur ; Edgar Cruveiller, radio et Jean Lavadalie, mécanicien.

Un hommage national leur est rendu, le 30 décembre 1936, à l'Hôtel national des Invalides, avec citation à l'ordre du mérite.

Il était décoré de la médaille d'argent de l'Aéro-club, de la croix de la Légion d'honneur.

Il avait à son actif 461 heures de vol comme militaire, 6430 heures de vol comme pilote civil. Il traversa 38 fois l'Atlantique sud.

2

La trouée



Sur la droite, vous pourrez apercevoir une trouée, qui aurait été creusée par les allemands pendant la dernière guerre mondiale, pour être utilisée comme meurtrière afin de parer au débarquement.

3

Le Dourduff



D'une longueur de 20,7 km, cet affluent de rive droite de la Rivière de Morlaix prend sa source à Plouigneau, près du lieu-dit Coat Lescoat, vers 183 mètres d'altitude, puis coule entre Garlan sur sa rive gauche et Plouigneau sur sa rive droite.

Son bassin hydrographique se situe entre ceux du Douron à l'est et de la Rivière de Morlaix à l'ouest. Il se jette par un large estuaire de type aber dans celle-ci en un point dénommé en breton *An Treiz* ("le Passage" en français, dénommé "Passage Bel-Air" sur le cadastre de 1830), car l'absence de pont nécessitait le recours à un passeur pour franchir le Dourduff ; il a fallu attendre le chemin de fer pour qu'un pont ferroviaire soit construit (voie ferrée des Chemins de fer armoricains allant de Morlaix à Plestin-les-Grèves) en 1921, qui fut ensuite reconverti en pont routier après la fermeture de la ligne dès 1925.

Un autre bac franchissait la Rivière de Morlaix pour atteindre Locquéholé sur sa rive gauche.

À la fin du ^{xix}^{ème} siècle, quatorze moulins à farine se trouvaient le long de son cours.

Les trois frères Lejeune



Lorsque la première guerre mondiale a éclaté, le couple Le Jeune de Pen ar Roc'h, à Garlan, avait sept enfants. Cinq garçons et deux filles. Trois des frères sont morts pour la France dans les tranchées. Tous avaient le grade de caporal. Jean-François Théodore, le plus âgé des trois, est né le 4 février 1885. Mobilisé le 1^{er} août 1914, il est tué par l'ennemi à Autrêches, en Picardie, le 20 septembre 1914.

Pierre-Marie est né le 29 novembre 1886. Mobilisé le 2 août 1914, il est gravement blessé sur le front dans les premiers jours de 1916. Il succombe à ses blessures le 14 janvier 1916.

Jean-François, enfin, est né le 10 janvier 1891. Maintenu au service militaire obligatoire le 1^{er} août 1914, il est gravement blessé dans les tranchées trois mois plus tard. Il meurt le 10 novembre 1914.

François-Tanguy Prigent



François-Tanguy Prigent, dit Tanguy-Prigent, est un homme politique français né le 11 octobre 1909 à Saint-Jean-du-doigt.

Il s'engage très jeune en politique, puisqu'à 18 ans il devient secrétaire de la section locale des jeunes socialistes; en 1934, conseiller général du Finistère; en 1935, maire de Saint-Jean-du-doigt; en 1936 il est élu à la chambre des députés et devient ainsi le plus jeune député de France.

Le 4 septembre 1944, Tanguy-Prigent devient ministre de l'agriculture (c'est par la radio qu'il apprend qu'il a été nommé à ce poste par le général de Gaulle). Il conserve cette fonction jusqu'au 22 octobre 1947. Il fût aussi Ministre des Anciens Combattants et des Victimes de guerre du 1^{er} février 1956 au 13 juin 1957.

Il est élu aux deux assemblées nationales constituantes de 1945 et 1946, puis comme député du Finistère jusqu'en 1958, toujours en tant que socialiste SFIO.

Il représente le PSU à l'Assemblée nationale de 1962 à 1967.

Il fût également conseiller général du Finistère et directeur de journal.

Il décède à Morlaix le 20 janvier 1970.

Ce livret, réalisé par le Foyer Rural de Garlan,
est le fruit d'un travail d'équipe accompli
à l'occasion de la création des sentiers de randonnée
«Balade verte en Garlan».

Ont participé à la création des sentiers, aux recherches et à la rédaction.

Pierre GUIVARCH

Guy LE GOFF

Patrick JONOT

Christian MEL

Bernard LAUTROU

Paul TANINI

Nos très vifs remerciements vont à tous ceux qui ont contribué à la réalisation du projet :

Pour leur soutien financier

Morlaix Communauté

Mairie de Garlan

Pour leur accompagnement, évaluation et validation

Benjamin URIEN

Fédération Française de Randonnée - Comité du 29

Pour les autorisations de passage sur des parcelles privées

André BERRIC

Jacqueline DE LAUZANNE

Claude CHARMEIL

Philippe DORNIC

Jean-Michel COAT

Yves LOIN

Sandra COTTY

Louis LAUTROU

Pour les autorisations de balisage sur les chemins communaux

Mairie de Lanmeur

Mairie de Plouigneau

Mairie de Morlaix

Pour la mise à disposition de documents, souvenirs et témoignages

Freddy KERVEADOU

Annick STEPHAN

Pour leur aide sur le terrain

Gilles CHEDHOMME

Joël GRALL

René CHOQUER

Jean-Marie MACHTELINCKX

Jean-Pierre COJEAN

CMJ de Garlan

L'association «Au fil du Queffleuth et de la Penzé»

Ainsi que tous ceux qui, si peu que ce soit, ont facilité la réalisation de ce projet.

Sources

Secrets et trésors des maisons de Bretagne - Éditions Ouest-France
Mémoire des hommes – Section patrimoine (ULAMIR-CPIE Lanmeur)
Topo guide Bretagne – Pays de Morlaix – PR ref 056
Écho Garlanais
Cartes IGN
Le Télégramme

Ce livret est téléchargeable sur le site de la mairie de Garlan : garlan.fr